

پارکی عاشقان

پیشکے شہ ... بہ و لاوہ ی بہ بی دہ نگی ژیا و بہ بی دہ نگی مرد .. بہ نہ وزاد حارس
 ئہ و مرؤفہ ی بہ نیو دلہ و ہ ہ موو ئہ م دونیا یہ ی خوشدہ ویست و کہ س
 لپی تینہ گہ پشت .

شوین باخیکی گشتیہ لہ نزیکہ و ہ حہ وزیک دیارہ . لہ دہ ورو پشتی حہ وزہ کہ کورسی
 دانیشتن ہہ یہ . لہ شوینیکی باخچہ کہ دا پہ یکہ ریک دہ بینریت . پشتہ و ہ ی باخچہ کہ دیواریکی
 بہ رزہ و پہ نچہ رہ یہ کی گہ ورہ لہ ناوراستی دیوارہ کہ دایہ .

کات دہ مہ و ئیوارہ یہ ... کلو کلو بہ فر دہ باریت ... زوربہ ی شوینہ کان سپی بون .
 لاویک لہ سہ ر حہ وزہ کہ دانیشتوہ . وینہ گریکیش لہ و نزیکانہ دہ سوریتہ و ہ . وردہ وردہ بہ فرہ کہ
 زیاد دہ کات تا و ہ کو دہ بیتہ زریان .

لاوہ کہ : (بہ رہ و لای وینہ گرہ کہ دہ روات) دہ مہ ویت وینہ یہ ک بگرم . وینہ یہ کی قہ شہ نگ ..
 شاپہ نی ئہ و ہ بی روژیک لہ روژان نیشانی دہ زگیرانہ کہ می بدہ م .

وینہ گرہ کہ : کویت بہ دلہ شوینیک دیاری بکہ . (کامیرہ کہ ی نامادہ دہ کات) .

لاوہ کہ : نازانم کوئی باشہ تو خوت کویت بہ دلہ (دہ روانیتہ باخچہ کہ) .

وینہ گر : ئہ و ہ نارہ زووی خوتہ تو وینہ دہ گریٹ .

لاوہ کہ : لہ و ہ دہ چی شوینیکی شیا و لیرہ دہ گمہ ن بی .

وینہ گر : (خہ ریکی کامیرہ کہ یہ تی) وینہ یہ کی چونت دہ وی ؟ .

لاوہ کہ : (بہ ہیمنی) نازانم چون بیت دہ مہ ویت بہ کہ لکی ئہ و ہ بیت نیشانی خا تونیکی

میہرہ بانئ بدہ م . وینہ یہ ک سہ رنجی خانمیک راکیشیت . (وچا نیک) بہ خہ یالی تو

وینہ یہ کی وا چون بیت باشہ .

وینہ گر : ئہ و ہ دہ کہ ویتہ سہ ر نارہ زووی خانمہ کہ ت . دہ کریت بزائم خانمہ کہ ت نارہ زووی

چۆنه؟

لاوه كه : (بيزار) خانمىك كه له داها تودا ده بېته ده زگيرانم چۆن بزانم ئا ره زووه كانى چۆنه؟

وېنه گر : (سه رسا مه) مه به ستت ئه وه يه هېشتا ده زگيرانت نيبه؟ (بو خوى) ئه ي خودا يه

توشى چى بووم .

لا وه كه : نه خېر هېشتا ره به نم .

وېنه گر : تينا گه م تو باسى ده زگيرانت كرد ئا فره تىك هه يه خوشت بوئ؟

لاوه كه : هېشتا ئا فره تىك نا نا سم ده شى له داها تودا ئا فره تىك بناسم .

وېنه گر : (توره) تو ده ته وئ گا لته م پى بكه يت يا وه خود شيت بوويت؟ ئه مه ئه وپه رى

سا ويلكه بيه بير له ئا ره زووه كانى كه سىك بكه يته وه كه نه زانیت كئيه و هېچ شتىكى

له باره وه نه زانیت .

لاوه كه : (هه لچوون) تو وېنه گرىكى زور دلره قى له وه ته ي ده ژيم وېنه گرىكى وه ك تو

دلره قم نه بينيوه ئه م دلره قيه ت وام لئده كات تا هيزم تيا يه به سه رتا بقيرنيم .

وېنه گر : (هيمن ده بېته وه) بمبه خشه مه به ستم ئه وه نه بوو توره ت بكه م مه به ستم ئه وه

بوو پيت بلیم وېنه بو كه سىك مه گره كه هېچ شتىكى له باره وه نه زانیت .

لاوه كه : (به هه مان هه لچوونى له مه و به ره وه) تو بو نا ته وئ وېنه يه ك به حه زى خوّم

بگرم ئه م هه لوېسته ت جزرىكه له بيزار كردنى خه لكى تو به م خو

هه لفور تاندنه ت ده ته وئ سا ردم بكه يته وه له ئا وا تىك كه ده ميكه بيرى لئ ده كه مه وه .

(هه نا سه يه كى سا رد هه لده كئيشى) من وامده زانى پيا وئىكى ميه ره بانیت . تينا گه م

له م دونيا يه دا پياوئىكى وه ك تو دلره ق چۆن ده توانیت بژى؟ به تا بيه تى له م شه وه

ناسکه دا که ده لئیت له که نار ده ریا په کی هیندا راوه ستا وین .

وینه گر: (بو خوی) تووشی چی بووم (سه رسا مه .. بو لا وه که) من ده مه ویت به زووترین کات

کا ری خوم رایبی بکه م و بروم . به لام تا نیستا تیناگه م تو چیت ده ویت ؟.

لاوه که : (به بی ده نگی لئی ده روانیت وچائیک) تو ژنت هیناوه ؟.

وینه گر : ده سال ده بیت ژنم هیناوه نیستا شه ش منالم هه یه .

لاوه که : ژنه که ت خوش ده ویت ؟.

وینه گر: هه ست ده که م بوته دایکم له راستیا وه ک جار ان خوشم ناویت .

لاوه که : نه مه شتیکی ناخوشه له و باوره دا نیت به رانبه ر ژنه که ت گونا هبار بیت ؟.

وینه گر : ریگه ناده م قسه ی به رز و نزم به رانبه ر بکه یت .

لاوه که : راست ده که یت هه له بووم به لام ناتوانم به رانبه ر به ناچورییه ک بیده نگ بم که

به رانبه ر مروقه کان ده کرین . تو قه ت له خوت پرسویه بوچی ژنه که ت وه ک جار ان

خوش ناویت ؟. (وینه گره که بیده نگه) من پیم وایه تو دوا ی ژیان که وتوویت

نه توانیوه په ی به شه پوله سه ر شپته کانی ژیان به ریت . له وه ش سه ختر نییه ژیان

به جیت بهیلئی کتومت وه ک نه وه وایه به یانییه ک هه ستیت و هه ردوو چاوت

له شوینی خوی نه مابن زورن نه و که سانه ی که ناتوانن له ناو ژیاندا به رده وامین ...

بمبه خسه ده مه ویت لیت بیرسم تو تا نیستا خوشه ویستیت کردوه ؟.

وینه گر: (بیزاری پیوه دیاره) نازانم نه ی تو خوشه ویستیت کردوه ؟.

لاوه که : من تا نیستا نه مکردوه به لام گیانم لیوانلیوه له خوشه ویستی له راستیا تا نیستا

ریکه وتی نافر ه تیکم نه کردوه مه به ستم نه وه یه نافر ه تیک شایه نی نه وه بیت

کہ بیت گوت خوشم ده ویت نه و هیچ نه آیت .. به بیده نگی لیت بروانی و به چاو بدوی..

نه وسا ده توانم له ناو ده ریا ی خوشه ویستییا نوقمی که م . (وینه گره که سه رسامه)

له وه ده چیت به شیتیم بزانیته ؟. وا نییه ؟.

وینه گر: (به ترسه وه) بیت خوشه به راستی بیت بلیم ؟.

لاوه که: هه لبت پیتم خوشه .

وینه گر: (به ترسه وه) من تا نیستا که سیکم له تو گه مژه تر نه دیوه .

لاوه که: بوچی وا ده آلی ؟.

وینه گر: تو وا له نافرته ده دویتت وه که نه وه ی تا نیستا نه مدی بیت یان نه مناسی بیت .

لاوه که: پیتم وایه تو تا نیستا نافرته نت نه ناسیوه . راسته نافرته تیک له ما له وه چا وه ریت ده کات ...

به لام له گه ل نه وه شا نه توا نیوه بیبیت (بیده نگیه کی دریت) تا نیستا وینه یه کت بو

ژنه که ت گرتوه ؟.

وینه گر: من وینه م بو نه گرتوه هه رگیزیش نامه ویت وینه ی بو بگرم .

لاوه که: تو پیایوکی مردوویت روژانه ده یان وینه بو خه لکی ده گریته ... نه مه کاریکی ناخوشه .

وینه گر: واز له م گفتوگو بی تامه بهینه من کارم هه یه .. وینه که ت ده گری یان بروم ؟.

لاوه که: مه رو . وینه یه ک ده گرم (بیر ده کاته وه) وینه یه ک به خاتری نه و . وینه یه کی ناوا

چون بیت باشه ؟. خوزگه نه و نافرته ته ی که له داهاتوودا ده بیتته ده زگیرانم لیره بوایه تا لئی

بیرسم وینه یه کی چونته بو بگرم ؟.

وینه گر: (به به زه بییه وه ده دوی) تو نافرته تیکت له یاده مه به ستم نه وه یه نافرته تیکی دیاری

کراوت خوش ده وی ؟.

لاوه که: (به دنیاییه وه ده دوی) که سم له یاد نییه . من تا نیستا نافرہ تیکم نه ناسیوه . به لام هه ست
به رۆحی ده که موه ک ئه وه ی به دریزایی ژیانم له گه لیا بویتم ... رۆحیکی زور ناسکی
هه یه . (وه ک ئه وه ی ده رباره ی نافرہ تیکی دیاری کراو بدوی) گیزۆله یه کی بالما م
ناوه ندی .. چا ویلکه له چا و .. جوانیه ک له شوینکیا هه یه به لام ته واو نازانم له کوئیدایه .
(بو وینه گره که) به لئی ده بیت وینه یه کی بو بگرم .. پیم خوش نییه هه رگیز نیگه رانی
بکه م .

وینه گر: (به دوو دلییه وه) له گه ل ئه وه شا پیم باشه وینه که به نارہ زوی خوت بگریت .
لاوه که: من نازانم تو بو ئه وه نده به رانبه ر نافرہ ت دلساردیت له وه ده چی دلت مردبیت .
(که میک بیده نگی) تو بیر له وه بکه ره وه رۆژی له رۆژان وینه یه ک بو نافرہ تیک
ده گریت ... هه موو ساته کانی ژیا نت له ویدا راکشاهه . ئه مه وات لیده کات جاریکی تر
به خوشنوود بییه وه له خوت بروانیت .

وینه گر: (به خه جا له تیه وه) ئه وه ی تو بیری لئی ده که یته وه زور گرانه ...شتیکی خه یا لیبه ..
تا ئه و راده یه خه یا لیبه خوشت تینا گه یت چیت ده ویت .
لاوه که: که میک ئا رام بیت ده توانیت تیم بگه بیت .. من به رانبه ر وینه یه کی ئا وا ئا ما ده م هه موو
شتیک ببه خشم . ره نگه دوا جار شانازی به وینه که وه بکات

وینه گر: (قسه که ی پیده بریت) کئی شانازی پیوه ده کات ؟
لاوه که: ئه و نافرہ ته ی له داهاتوودا ده بینه ده زگیرانم ره نگه نیشانی ها وریکانی بدات و پینان
بلی ئه مه میرده که مه . (به خوشحا لیبه وه) ته ما شای بکه ن ... ئیوه میردی ئا وا مه زنتان
هه یه ؟ . (به ماندوویی) تو بیر له وه بکه ره وه نارہ زووه کانی ده زگیرانه که م ده بیت

چۆن بییت؟

وینە گر: (به ره قی ئە د وئ) ئە وه ی تو داوای ده که ی مه حاله ... من له کوپوه ئاره زووه کانی

که سیک بزانه که ته نیا له خه یا لدا بوونی هه بییت؟

لاوه که: (به خه مباری) ئە مه راسته .. به لام تو وینە گریت .. ده بییت هه موو ئە و نهینیانه بزانیته که

وینە گر یکی سه رکه وتوو ده بییت بیزانیته .. (بیره کاته وه) باشه وه ک پیشینی بکه یته

ئاره زووه کانی ئافره تیک ده بییت چۆن بییت؟

وینە گر: (دوو دلله له وه ی له گه ل ئە می بو یان نا) به لام کاری من وینە گرتهه ... ناتوانم

پیشینی بکه م .

لاوه که: (به توره بیه وه) تو به که لکی ئە وه نایه یته ته نانه ت بللوری چرایه کیش پاک بکه یته وه

(وچانیک) باشه ... تو بو ئە وه نه کراویته له هیچ شتیکدا هاوبه شی بکه یته . خۆم

هه و ل ده ده م ئافره تیک بهینمه پیش چاوی خۆم و پیشینی ئاره زووه کانی بکه م .

(ده پروانیه باخچه که) با جاریک شوینییک دیاری بکه م (ده چینه لای حه وزه که) ئە م

ئە م سه ر حه وزه چۆنه؟

وینە گر: له وه ناچیت خراب بییت ئاره زووی

لاوه که: (قسه که ی پیده بریت) کی رای توی وه رگرتوه؟ من له گه ل خۆم قسه ده که م . وه ک

پیشم گویتت ئاره زووی خۆم ناویته ... تو له و باوره دای ده زگیرانه که م ئاره زووی له

حه وزیکی وا بییت؟

وینە گر: بو نا حه وزیکی جوانه .

لاوه که: گوتم له گه ل خۆم قسه ده که م (وچانیک) حه وزیک نه ته رای تیا بیته و نه گوئو

گوئزاريش له ده وري روايت نا ئه م حه وزه روحي تيا نه ماوه (له حه وزه كه ورد
ده بيته وه) نا نا دوايي ده زگيرانه كه م پيم ده آيت تو ئه و پيا وه يت كه هه ميشه له سه ر
حه وزيكى وشك دائه نيشتيت ... ئه گه ر ئه وه نده له ژيان بيزار بوويت بوچى تا ئيستا
خوت نه كوشتوو ه ؟. (له شويني خوئى ده جوئى .. ده چيته لاي كورسيه كانه وه) حه وزيكى
ئه وه نده بوگه نه ته نانه ت به كه لكى ئه وه نايه ت كه ته ماشاشى بكه يت ... وه ره
له گه لم ئه م كورسيانه ت به لاوه چونه ؟. (وينه گره كه بيده نگه) شوينيكي خراب نيبه .
پيم وايه نزيك ئه م كورسيانه باش بيت .. ده زانم ماندووم كردوويت ... هه ولبده له گه لم
ئارام بيت . (له سه ر كورسيه ك داده نيشتيت .. به جوړيك دانيشتوه وه ك ئه وه ي بو وينه
گرتن ناماده بيت . وينه گره كه كاميراكه ي ناماده ده كات و خه ريكي گرتتى وينه يه ك
ده بيت) راوه سته به كه لك نايه ت ئه م كورسيانه هه موو شكاون .. زور سه يره
چون رازى ده بن ئه م كورسيانه هه ر وا به شكايي بميننه وه ؟. تو بلئى له م ولاته دا
كه سيك نه بيت حه ز به وه بكات له سه ر كورسي ريكو پيك دانيشتيت ؟. (له كورسيه كان
ورد ده بيته وه) ته نا نه ت كورسيه كي تيا نيبه به كه لكى دانيشتن بيت .. له وه ده چيت
له شه ريكي خويناوى گه وره دا ئه م كورسيانه ئا وا شكابن (وچا نيك) پيم وا يه
به م كورسيانه زوريان له يه كتر دا بيت . (له قاچى كورسيه ك ورد ده بيته وه) ئه وه
خوين نيبه به قاچى ئه و كورسيه نه وه ؟.

وينه گر: نه خير له وه ده چيت ژه نگ بيت .. (له كورسيه كان ورد ده بيته وه)

لاوه كه: جوان لئى ورد ببه ره وه .. بزانه خوينه يان ژه نگه ؟.

وينه گر: (جوان لئى ورد ده بيته وه) ژه نگه (خوئى خه ريك ده كات به هه لوه راندى ژه نگه كه وه)

لاوه که: ته واو د لنيابيت ؟.

ويڼه گر: به لي ته واو دلنيام نه وه تا هه آده وه ري .

لاوه که: نه ده بوو نه م کورسيانه نا وا خوينا ويی بن .

ويڼه گر: (به رقه وه) پيم گووتی خوین نييه ژه ننگه .

لاوه که: نه زانم .. تو پيټ وايه ژه ننگه (وچانیک) به هه رحال پيم خوش نييه لای کورسيه کی

ژه ننگا وييه وه ويڼه بگرم . دانیشن له سه ر کورسيه کی ژه ننگاويی رازيی بوونه به ژيا نيکی

ژه ننگا ويی نه وکاته ی که خيزانه که م ته ماشای ويڼه که ده کات .. ره ننگه پيی وا بيت

نه وه خوينه .. نه وسا پيم ده لي چون رازي بووی له سه ر کورسيه کی خوينا ويی دانیشنيت ؟.

ئيتروا تیده گات من به دريژايی ژيانم حه زم له خوین رستن بووه .. دوريش نييه وا تي بگات

که هه موو جه ننگه کانی دونيا من هه لمگيرسا ندوون . نه مه ش وای لي ده کات هه ميشه ليم

بترسي و وا تي بگات من به رده وام نه خشه بو ليدانی ده کيشم (وچا نيکی دريژ .. بو

په يکه ره که ده روانيت) نه خير ويڼه يه کی وا نا گرم که هه موو داهاتووم به و شيوه خراپه

بشيونيی . (به ره و لای په يکه ره که ده روات) . ره ننگه لای نه و پيا وه به ردينه وه خراپ

نه بيت ... نه و پيا وه ت به لا وه چونه ... هه موو گيانی به فره .. له وه ده چي سه رمای نه بي .

ويڼه گر: هه ست ناکه يت له خورايی ماندووم ده که يت .. ده له شوينیک راوه سته (وچا نيک لاهه که

له په يکه ره که ورد ده بيته وه) من تا ئيستا که سينکم نه دپوه وه ک تو ويڼه بگريټ .

لاوه که: (ته ماشای ويڼه گره که ده کات) نه م پياوه چونه ؟.

ويڼه گر: (به ساردييه وه) که يفي خوته .

لاوه که: پيم گووتی به که يفي نافره تیک ويڼه ده گرم .. تا بزانيت به ر له ناشنا بوونمان من بيرم

لیکړدوټه وه و با یه خم به نارو زووه کانی داوه .

وینه گر: (به پارانو وه وه) به یارمه تیت من ده بیت بروم نه وه شه وم به سه ردا هات .

لاوه که: تو پیوسته چیژ له شه و وه ربگریت شه و سحر و جوانی خوی هه یه ... مروفت ته نیا

له شه ودا هه ست به نازادی خوی ده کات . که س به روانینه کانی بیزارت ناکات .. چه ند

جوانه شه قامه کان چوړ و هوړ ده بن .. بیده نگ بیده نگ .. گویت له چرپه ی هیچ نا بیت . نا

تو پیم بلای شه وان چوڼ ده رویته وه مالای ؟.

وینه گر: (پیده که نی) چوڼ ده روومه وه ؟. وه ک نینسان به دوو قاچ ده روومه وه .

لاوه که: مه به ستم نه وه نییه ... مه به ستم نه وه یه مرو موچ ده چینه وه مالای وا نییه ؟. ژنه که ت

ته شتیک نا وی گه رم ده خاته به رده مت و هه ردوو قاچت بو ده شوریت و به خا ولییه کیش

بوټ وشک ده کاته وه ... دواتر دوو سه رین ده خه یته ژیر با لت و سه ر خه ویک ده شکینیت

(وینه گر بیده نگه ... بیزاریی به روخسارییه وه دیا ره) نه مه وات لیده کات خوت به گه وره

بزانیټ .. گه وره بییه کی وا هه موو جوانییه کان ده سرپته وه ... (وچانیټیک) من هه موو

نیواره یه ک وه ک با لنده یه کی شیت ده چمه وه مالای ... نه مه وام لیده کات به خته وه ر بم ..

له و کاتانه دا هه ست ده که م مه ستم .. به بی نه وه ی شه رابم خوار دبیته وه .. من نیواران

مروفت نیم .. خراب تیمه گه .. خوڼم لیده بیته با لنده .. بوچه ند کاتر میړیک خوڼم له بیرده چینه وه

ته واو وه ک بالنده یه ک ره فتارده که م . با لنده یه کی مه ست .. با لنده یه کی عا شق به دونیا

سیحر نامیز به فرین و به .. به فرین (وینه گره که بیده نگه) هه ندی جار ده چمه گیانی

دره ختیکه وه و عه شفیش له گه ل دره ختیکه ده که م .

وینه گر: له وه ده چی سه ر خوش بیت ؟.

لاوه که: نا دنلیا به سه رخوش نیم .

وینه گر: هه ست ناکه م ئیستا مروّف بیت (وچانیک) ته واویت (وچانیک .. لاهه که ته ماشای ناکات) نه ترسم ئیستا بیته با لنده (وچانیک) .

لاوه که: ده زانم په له ته .. با به خیرایی وینه که بگرین .. خراب نییه له پال پیاویکی به ردیندا

وینه بگریت ؟! وا نییه (بیرده کاته وه) نه م پیاوه روژی له روژان زیندوو بووه (وچانیک)

ر ابردوو ش له کاتی خویدا گرفتای بووه .. که چی ئیستا سه رنج را کیشه .. ره نکه نه م

پیاوه ش له ژیا نیا وینه ی نه گرتبی .. (له پال په یکه ره که دا راده وه ستی) هه ندی جار

بیت سه یره پیاویک له ر ابردودا ژیا بیت .. (ته ماشای وینه گر که ده کات .. وینه گر که

خه ریکی ناما ده کردنی کامیره که یه تی) نا په له مه که .. بیرم که وته وه .. من هیشتا زیندوم

ره نکه خوش نه بیت له پال پیاویکی مردودا وینه بگریت (به ده وری په یکه ره که دا

ده سوړیته وه) پیاویکی مردوو .. چ جوانیه ک له وه دایه له پال ته رمیکدا را وه ستی (بیر

ده کاته وه) دور نییه له دها توودا پیم بللی تو نه و پیا وه بیت هه میشه له پال مردوویه کدا

راوه ستاویت . نا نا نه مه سه رنجم را نا کیشیت .

(له م کاته دا خانمیک دپته لای حه وزه که وه ... ته ماشایه کی لاهه و وینه گر که ده کات

دواتر که میک دوور له حه وزه که کورسیه ک خا وین ده کاته وه و داده نیشیت)

نه م خانمه چی ده کات لیره ؟ (ته ماشای ده کات)

وینه گر: نه م خانمه زوربه ی شه وان دپته لیره .. که میک ده مینپته وه و دواتر ده روات .. که س

نازانیت بو کوی ده روات .. به لام پیم وایه له م نزیکانه له شوینیک ده ژی . (ته ماشای

دیواره به رزه که ده کات) وا بزائم له و ئوتیله دا نیشته جییه .

لاوه که: ره ننگه بتوانیت له گرتتی وینه که دا یا رمه تیمان بدات (ده روانیت به ره و لای خانمه که)

شه و باش .

خانمه که: شه و باش .

لاوه که: ده مه ویت وینه یه ک بگرم (خانمه که سه رسا مه)

وینه گر: ده یه ویت وینه یه کی سه یر بگریت .

لاوه که: نا .. لای ئه م کا برایه سه یره ... به لای خومه وه زور ئا سا بیه .. ده مه ویت وینه یه ک به

ئاره زووی خیزانه که م بگرم .

خانمه که: ده زگیرانه که ت جوانه ؟. (لاهه که بیده ننگه)

وینه گر: ده زگیرانی نبیه .. لایکی خه یا آبیه .

خانمه که: (بو لاهه که) ده زگیرانت هه یه ؟.

وینه گر: له داها توودا ده زگیرانی ده بیت .

لاوه که: هه ر چونیک بیت من ده مه ویت به ئاره زووی ئه و وینه یه ک بگرم .

خانمه که: ئا فره تیکی دیاری کراوت هه لیزاردووه .

لاوه که: به هیوام به م زوانه دیاری بکه م .

خانمه که: هه ولبده په له بکه ی .

لاوه که: به لای تووه ئاره زووه کانی ئه و ئا فره ته ده بیت چون بیت ؟. (وچانیک) بمبه خشه ئه گه ر

تو ئه و ئا فره ته بیت هه ز ده که یت وینه یه کی چونت بو بگرم (له م کا ته دا وینه گره که

دوور ده که وینه وه و دوا جار دیار نا مینیت) .

خانمه که: من ئا فره تیکی غه مگنیم .. تا ئیستا بیرم نه کردوته وه پیاویکم خوش بویت . هه میشه ده ئیم

نه مړو نا به يانی پيا ویک هه لده بژیرم ... به لام هه ر زوو واز له و بیرکردنه وه یه

ده هینم و بیر له وه ده که مه وه خوم بکوژم که چی تا نیستا هه ر ده ژیم .

لاوه که: پیم گونا هه تا نه و راده یه غه مگین بیت .. به تا یبه تی له شه ویکي ناوا ناسکدا که خه ریکه

هه موو دونیا به ته واوی سپی ده بیت .

خانمه که: بیزار بووم .. هه موو شه ویک باوه پیاره که م سه رخوش ده بیت و ده که ویتنه لیدانمان

(نامازه بو دیواره که ده کات) نه و په نجه ره یه ده بیني نیمه له وئ ده ژین .. که میک

پیش نیستا خه ریک بو خوم له ویوه فری بده مه خواره وه .

لاوه که: (ده روانیته په نجه ره که) پیا و گونا هه له م شه وه دا توره بیت .. با وه پیاره که ت گونا ه

ده کا توی زویر کردوه .

خانمه که: باوه پیاره که م ده ما نچه ی لیده رهینام و خه ریک بو بمکوژی .. نازانم چون بو فرسه تیکم

بو هه لکه وت را مکردوو هاتمه ده ری .

لاوه که: تا نیستا بیرت نه کردوته وه ماله وه به چی بهیالی ؟.

خانمه که: من هه میشه بیرم له وه کردوته وه .. به لام نا توانم نه و کاره جیبه چی بکه م .. چونکه

زوربه ی کاری ما له که به سه ر منا که وتوه .. پا شا نیش بو کوئ هه لیم .. من که سم نییه

نه مه ش دایکی خوم نییه .. کاتی خوی من له نه نفال چی ماوم .. نه م ژنه له خیری خوی منی

هه لگرتوته وه .. دواي دوو مانگ میرده که ی مرد .. نیتر هه میشه پیم ده لی تو پیو قه یمت

شوومه . (بیده نگی) ده زانیت نیستا بیرم له چی ده کرده وه ؟.

لاوه که: له چی ؟.

خانمه که: منیش وینه یه ک ده گرم .. به لام وه ک تو ده لئی جوانترین ناره زوو بو من ناره زووی

لاویکه .. لاویک میهره بان تاله داهاتوودا وینه که ی نیشان بده م .

لاوه که: (به ختیاره) وینه گرتن نارہ زویبہ کی جوانہ .. کہ واتہ ہہ ولبده وینه یہ ک بگریٹ .

خانمہ کہ: بہ لام بہ نارہ زووی ئہ و لاوہ ی کہ لہ داہا توودا خوشم دہ ویت (تہ ماشای لاوہ کہ

دہ کات) ئہ گہ ر تو ئہ و لاوہ بیت حہ ز دہ کہ ی وینه کہ چوں بیت ؟! (وچا نیک

ہہ ردو کیان لہ یہ کتری دہ روانن) .

لاوہ کہ: بمبہ خشہ تا ئیستا بیرم لہ وہ نہ کردوتہ وہ ئا فرہ تیک دہ بیت چوں وینه بگریٹ .. ئہ مہ

گرانہ بو من .. نازانم .. بمبہ خشہ لہ وہ ی نا توانم یارمہ تیت بده م (وچانیکی دریژ)

خانمہ کہ: نیگہ ران مہ بہ توش وہ ک من وایت . منیش نازانم پیاویک دہ بی چوں وینه بگریٹ ..

تا ئیستا پیاویک نہ بوہ روویہ کی خوشم لینیت ..

لاوہ کہ: (بہ بہ زہ بیہ وہ تہ ماشای خانمہ کہ دہ کات) لہ گہ ل ئہ وہ شا ہہ و ل دہ دہ م شوینیکت بو

دیاری کہ م .

خانمہ کہ: (بہ بہ زہ بیہ وہ تہ ماشای لاوہ کہ دہ کات) لہ پیشا تو وینه کہ بگرہ .. ہہ و ل دہ دہ م

یارمہ تیت بده م .

لاوہ کہ: نا تو بیگرہ ... منیش دوا ی تو وینه یہ ک دہ گرم . (بہ شہ رمہ وہ) بو وینه یہ ک بہ یہ کہ وہ

نہ گرین ؟! (خانمہ کہ بیڈہ نگہ) گووتت چی با وینه یہ ک بہ یہ کہ وہ بگرین (وچان)

خانمہ کہ: (بہ شہ رمہ وہ) تو کویت پی باشہ .

لاوہ کہ: (بہ خوشحالی) لای ئہ و حہ وزہ ت پی چوںہ ؟! وینه یہ ک لہ سہ ر حہ وزیکی ئا و

(ہہ ردوکیان دہ چنہ لای حہ وزہ کہ) بہ لام حہ وزہ کہ ئاوی تیا نیبہ .. دہ بوو حہ وزہ کہ

پر بوایہ لہ ئاو ..

خانمه که: با چاوه ری بکه بن تا حه وزه که پر ده بییت له ئاو .

لاوه که: (دا ئه نیشیت) که ئیواران له سه ر ئه م حه وزه دا ئه نیشتم هه میشه بیرم له وه ده کرده وه

که بۆچی ئه م حه وزه ئاوی تیا نییه ... توله و با وره دا نیت ئه م حه وزه خه و به ئا وه وه

بیینیت ؟!

خانمه که: ره نگه گه ر ئاوی تی بکه ن له خوشیا نا بته قی .

لاوه که: حه وزیکی گونا هه ... به لام توزیکی تر پر ده بییت له به فر .

خانمه که: زورجار له په نجه ره که وه ئاگام لیه مناله وردکه میزی تیده که ن . ته ماشای دره خته که ش

بکه خه ریکه وشک ده بییت .

لاوه که: له وه ده چی ئیستا زستان بییت .. تو بلئی زستان بییت ؟!

خانمه که: ما دام به فر ده باریت که واته زستانه ... (فو ده کات به ده ستیا) زستان وه رزیکی خوشه .

لاوه که: سه رما ته ؟!

خانمه که: تو بلئی ئه مشه و ره ق نه بیینه وه ؟!

لاوه که: ئه گه ر ره قیش بیینه وه من خه مم نییه چونکه له گه ل تودام .

خانمه که: (ته ماشای دره خته که ده کات) له خه لکیم بیستوه ده لاین له پاییزاندا گه لای دره خته کان

ده وه رین .. (ده چیه لای دره خته که وه) به لام ئه م دره خته به سته زمانه هه میشه

گه لاکانی وه ریون .. من تا ئیستا ئه م دره خته م به سه وزی نه دیوه .

لاوه که: ره نگه به هار ئه م دره خته ی له بیر چوینته وه .

خانمه که: دوینی شه و له گه ل دایکما له به ر په نجه ره که وه ته ماشای ئه م باخچه یه مان ده کرد

(وچانیک) دایکم بۆیه که مجار ئه م دره خته ی بینی .. با وره ده که ی تا ئیستا

ئە م دره خته ی نه بیینی بوو .

لاوه که: دره ختیکی زور گونا هه ... له و باوره دام هه موو دونیا ئە م دره خته ی له بیر چۆته وه .

خانمه که: (به ده وری دره خته که دا ده سوپێته وه) کئی ده لئی تا ئیستا ئە م دره خته لیره بووه ؟.

لاوه که: تو بلایی ئە م شه و نه ها تیبته ئیره ... ئە گه ر وا بییت ئە م دره خته ده جولێته وه .

خانمه که: شتیکی جوانه دره ختی بجولێته وه .

لاوه که: دره ختیکی گونا هه ... به ته نیا هاتوته ئیره .

خانمه که: بروا نا که م دره ختیش بتوانیت به ته نیا بژی .

لاوه که: به لئی ته نیایی سه خته .. نه ک هه ر دره خت با لنده ش ناتوانیت به ته نیا بژی .

خانمه که: تو بلایی ئە م دره خته خه ون به دره ختیکی تره وه نه بینیت ؟.

لاوه که: بو نا ره نگه ته نیا به هوی خه و نه وه بژی .. خه ون به دره ختیکی تره وه (خانم و لاهه که

ته ما شای یه ک ده که ن .. وچا نیک) ده زانی بیر له چی ده که مه وه ؟.

خانمه که: نا نازانم له چی ؟.

لاوه که: ره نگه ئە و دره خته بیر له وه بکاته وه وینه یه ک بو دره ختیکی تر بگریت (خانمه که

پیده که نیت) ئە وه به چی پیده که نیت ؟.

خانمه که: با لنده یه کیش وینه بو با لنده یه کی تر ده گریت .

لاوه که: (له خانمه که ده روانیت) پئویسته وینه یه ک بگرین .

خانمه که: نا وینه ناگرین .

لاوه که: (به خه مباری) بوچی ؟. ئە ی رینه که وتین له سه ر ئە وه ی وینه یه ک پیکه وه بگرین ؟.

خانمه که: با به لام په شیمان بوومه وه ... چونکه که سینک نییه وینه که ی نیشان بده م .

لاوه که: من ته ماشای ده که م .. مه به ستم نه وه په نه گه ر ریگه م بده بیت من ته ماشای ده که م .
خانمه که: (قسه کان ده گوریت) جاریکیان چپروکیکی جوانم خوینده وه ... باسی کچ و کوریکي
بیکه سی ده کرد ... له و خه لکانه بوون که له نه نجامی کاره ساتی جه ننگه وه که سیان
نه ما بوو .

لاوه که: کچ و کوریکي ته نیا بوون وا نییه ؟!

خانمه که: هه موو که سو کاریان نه نفال کرابوون .. کچه که له گه ل خیزانیک له ئوتلیکی ویرا نه دا
ده ژیا .. کوره که ش هه ر شه وه ی له سه ر شه قامیک روژی ده کرده وه .. شه ویک بو
یه که م جار له ناو راستی شاریکی گه وره دا به یه ک گه یشتبوون . نه و شه وه ش بو
نه گبه تی به فریکي نه ستور باری بوو. ده زانی بیریان له چی ده کرده وه ؟!

لاوه که: نازانم .. له وانه یه بیریان له دره ختیکی ته نیا کردبیته وه .

خانمه که: نا نا باسی نه وه یان ده کرد چون وینه یه ک بگرن .

لاوه که: (به خوشحالی) وینه یه ک به یه که وه وانا ؟! دواپی چی رووی دا .. وینه یه کیان گرت ؟
خانمه که: گران بوو وینه یه ک بگرن . چه ند و چونیان له سه ر نه وه زور کرد که چون وینه یه ک
بگرن .. به لام (وچانیک .. ته ماشای دره خته که ده کات) دوا جار شوینیکیان شک
نه برد وینه ی تیا بگرن .

لاوه که: کچ و کوریکي گوناوه بوون .

خانمه که: نه و شه وه زور سه رما یان بوو .. باوه شیان کرد بوو به یه کاتاره ق نه بنه وه .. به لام
لاوه که: (به ترسه وه) به لام چی ... ره ق بوونه وه ؟!

خانمه که: (شیوازی ده نگی ده گوریت .. وه ک نه وه ی خوی نه و کچه بیت) به لی له به ره به یانا

ره ق بوونه وه . . به لام هه ردووكيان باوه شيان كردبوو ... (وچانيكي دريژ)

لاوه كه: دوا جار چي روويدا ؟!

خانمه كه: كه رۆژ بۆوه خه لكي ها تنه ته ماشايان .. هه موو به ترسه وه ته ماشا ي ئه و ديمه نه يان

ده كرد. دوايي ئه و پاركه يان ناو نا پاركي عاشقان . كو تا بيه كه يم باش بير نه ماوه ..

وا بزانم پي كه وه ناشتيا نن . . له يه ك گوردا .

لاوه كه: له وه ده چي منيش شتيكي وام بيستيت .. به لام ئيستا نا ... زوو .. له منا ليم . زور دنيا نيم

ره ننگه ئه و چيروكه ليره رووي دا بيت له م شاره دا . (وچا نيك) كچ و كوره كه ببون

به سه هؤل .. (با ويشك ده دا .. وچا نيك دريژ)

خانمه كه: زور جار ويستومه روما نيك ده رباره ي ئه و كچ و كوره بنوسم .

لاوه كه: ئه ي بو نه تنوسيوه ؟!

خانمه كه: ئه ترسم كه س نه يخوينته وه .

لاوه كه: ئه گه ر باسي ئه و كوره بكه يت كه ده يويست ويته يه ك بو ده زغيرانه كه ي بگريت من

ده يخوينمه وه ... يان پي كه وه ده ينوسين .

خانمه كه: له و رومانه دا باسي زور شت ده كه ين ... گه ليك چيروكي خوش .. سه ره تا باسي ئه وه

ده كه ين كه كوره كه حه وزيكی نيشانی كچه كه دا .

لاوه كه: كوره كه به كچه كه ي گوت سه ر حه وزه كه شوينكي جوانه بو وينه گرتن .

خانمه كه: كچه كه پي گوت دنيا له وه ي له حه وزيكی وشك جوانتر هه يه .. ئيتر له سه ر

حه وزه كه ريك نه كه وتن .. بويه ويستيان له سه ر كورسيه كان وينه بگرن .

لاوه كه: كچه كه گووتي ئه مه شتيكي تازه نيهه ... ئه و ژن و پياوانه زورن كه له سه ر كورسي

دانشتون . چ هونه ریک له وه دا نا بینم که له سه ر کورسی دانشین .

خانمه که: ئیتر کوره که حه زی نه کرد له سه ر کورسی دانشین . هه ستیان کرد له سه ر کورسیه کان لوتیان پر ده بیت له بونی خوین .

لاوه که: هه ردوکیان که پشتنه نه و بریا ره ی دلّی یه کتر نه شکینن .. پنیان وا بوو جوان نییه کچ و کوریک له سه ر کورسی دانشین . له وه ش ناشرینتر نه وه یه له سه ر کورسیه ک که بونی خوینی لی بیت (وچا نیکی دریز) ده زانیت تا ئیستا نا فره تم نه دیوه له سه ر کورسی دا نیشیت . نه وه بو توزیک له سه ر کورسی دانانیشیت .

خانمه که: من نامه ویت له سه ر کورسی دا نیشم .. قیزم له و نافر ه تا نه ش ده بیته وه که له سه ر کورسی دا نه نیشن (وچا نیک) که نا فره ت له سه ر کورسی دا نه نیشیت کتو مت ده بیته پیاو ... یان ده یه ویت لاسایی پیاو بکاته وه .

لاوه که: که واته له سه ر کورسی دانا نیشین به تاییه تی بو گرتنتی وینه که .

خانمه که: (ته ما شای په یکه ره که ده کات) نه ی نزیک نه و پیاوه چونه ؟.

لاوه که: (بو په یکه ره که ده روانیت) نه و پیاوه ده لئیت که شتیکی به ده سته وه یه ؟.

خانمه که: راست ده که یت شتیکی به ده سته وه یه (هه ردوکیان لئی نزیک ده بنه وه) من تا ئیستا له م په یکه ره نزیک نه بوومه ته وه .

لاوه که: منیش له دوره وه ته ما شام کردووه .

خانمه که: که له ی زه لامیکی سه ربراو ی به ده سته وه گرتوه ..

لاوه که: به لی که له ی زه لامه ..

خانمه که: که له ی زه لامه که خویناوییه ..

لاوه که: ته ما شا ئیستا ش خوینی لئی ده روات .

خانمه که: وا بزائم به ته ور سه ری قرتاندووه .. ئه وه جی ده می ته وره که یه .

لاوه که: ئه م خه لکه هه میشه لیره وه ها توو چو ده که ن .. تو ئه وه بهینه پیش چاوی خوت هه موو

روژیک تاوانیک له م شاره دا روو ده دات و که س باکی پی نییه .

خانمه که: ئه گه ر ئه و خوینه به رده وام بچورینه وه ئه م شاره ژیر خوین ده که ویت (وچا نیک)

لاوه که: که واته وینه ناگرین .. کوا وینه گره که ؟. (بو ناو باخچه که ده روانیت) وینه گره که چی

لی هات ؟. (بو خانمه که) کوا وینه گره که ؟.

خانمه که: ئیستا لیره بوو .. نازائم چی لیهات .

لاوه که: وینه گره که رویشتوه ..

خانمه که: وینه که شمان نه گرت .

لاوه که: له وه ش ده کات هه رگیز وینه نه گرین .

خانمه که: ئه م شاره به که لکی ئه وه نایه ت وینه ی تیا بگرین .. (فو ده کات به ده ستیا)

لاوه که: سه رماته ؟.

خانمه که: (ده له رزی .. لای په یکه ره که وه شوینی پاک ده کاته وه و دا ئه نیشیت) هه موو گیانم

ته زیوه ... خه ریکه ره ق ده بمه وه .

لاوه که: (پالآتوکه ی دائه که نیت ورایده وه شینی تاکو به فره که هه لوه ریت) پالآتوکه ی من له به رکه

خانمه که: نا له به ری بکه ره وه .. توش وه ک من سه رماته ... له وه ده چی هه ردو کمان پیکه وه

ره ق بینه وه

لاوه که: (هه موو گیانی ده له رزیت .. فوو ده کات به ده ستیا ... لای کچه که وه شوینیک

خاویڼ ده کاته وه و دا ئه نیشیت (با من ره ق بیمه وه .. حه ز ناکه م تور ره ق بیته وه
(خانم ولاوه که ته ما شای یه کدی ده که ن . پا لتوکه ده ن به سه ر خویا ندا و توند باوه ش
ده که ن به یه کدا .. هه موو سه ر و قزریان به فر دا یدا پوشیت)
لاوه که: نه گه ر ره قیش بیمه وه خه مم نییه چونکه توم له گه لایت .
خانمه که: (دانه چوقی پیده که ویت) خه ریکه دلّم ده بیته شه خته (چا ویلکه که ی دا نه نیت)
ته ما شای شوشه ی چا ویلکه که م به ستویه تی .
لاوه که: (زیاتر کچه که به خویه وه ده نوسینیت) منیش خه ریکه دلّم سست ده بیت .
خانمه که: وینه که مان نه گرت .. له گه ل نه وه شا خه می پی نا خوم چونکه توم له گه لایت .
لاوه که: نیتر بیر له وینه که مه که ره وه .. بیر له شتیکی تر بکه ره وه ..
خانمه که: له چی ؟.
لاوه که: ره ق بوونه وه ..
خانمه که: نه زانم پیکه وه ره ق ده بیته وه
لاوه که: نه مه له چیروکه که ده چیت .
خانمه که: کام .. چیروکی کچ و کوره که ؟.
لاوه که: به لی .. به ره به یانی خه لکی شارلیمان کو ده بنه وه ... دلنیا لیمان کو ده بنه وه .
خانمه که: تو بلنیت پارکه که نا و بنین پارکی عا شقان ؟.
لاوه که: نازانم .. من نه وه م به لاوه گرنگ نییه .. نه وه چی له روهی نه م رورگار دلبه ردینه
ده گوریت ؟. بیر له هیچ مه که ره وه ...
خانمه که: توند به خوتمه وه بگوشه ... دلّم خه ریکه ده وه ستیت

لاوه که خانمه که توند تر به خویه وه ده گوشتیت ... خانمه که چا ویلکه که ی لی ده که ویتته
خواره وه . به فره که تا بیت زیاد ده کات .. خانم و لاهه که له ناو به فره که دا به حال
به ده ره وه ن . ده نگیان لیوه نایه ت . .. نا جولینه وه .. هه ناسه ش نا ده ن ..
له وه ده کات ره ق بوو بیتته وه .

19/06/1998

سلیمانی